



Te Kāwanatanga o Aotearoa
New Zealand Government

Pae ora | 所有新西兰人的健康未来

政府健康政策声明：2022-2024

E ngā mātāwaka huri noa, tēnā koutou katoa
大家好！

我们的卫生部门拥有坚实的基础：高技能和敬业的员工队伍、积极参与和热情的社区，以及在需要时共同努力完成工作的能力。但我们知道还存在改进的机会，需要建立一个未来的卫生系统，为我们所有人提供更好的服务。

长期以来，在各个不同的健康结果中，一些群体始终得不到充分的服务并被落在后面：毛利人、太平洋岛裔、残疾人士，以及因健康状况、文化、种族、性别、性取向、居住地点、收入和其他因素而遭受不平等待遇的人。

一个新的卫生系统为解决这些长期存在的问题提供了机会，并创建一个与《怀唐伊条约》相符的、公平的、有凝聚力的和以家庭为中心的系统。通过这样做，它将是可持续的、有复原力的和负担得起的，确保它为后代所用并能够应对未来的挑战。

我们的愿景很简单：所有新西兰人都能实现 pae ora（健康的未来）。这意味着人们及其家人的健康寿命更长，健康状况和生活质量得到改善，成为健康、包容和有复原力的社区的一部分，并且生活在维持他们福祉的环境中。

政府政策声明概述了政府对卫生系统的期望，即建立服务、倡议和伙伴关系，以保护、促进和改善健康和福祉，实现公平，并提供 pae ora。

改变并非一朝一夕能得以实现：这需要时间、投资以及我们卫生部门的所有机构和人员齐心协力。这份临时政府政策声明通过确定政府对改革系统施行后前两年的优先事项和期望，开始了这一旅程。

No reira, tēnā koutou katoa

非常感謝！

卫生部长 Andrew Little

临时政府政策声明指导新的卫生系统，

并为新西兰公共资助的卫生系统设定优先事项、目标和期望。

它概述了政府期望在卫生系统内欲实现和达成的目标，以及如何对成功进行衡量、监测和报告。

临时政府政策声明侧重于两年（从2022年7月到2024年6月），并为需要更多时间才能实现的长期方向和预期成果奠定基础。

它还设定了对New Zealand Health Plan（新西兰健康计划）的期望，该计划概述了不同的卫生实体将如何向所有新西兰人提供政府的优先事项和卫生服务。

完整的临时政府政策声明文件可在卫生部网站上找到。

主要优先事项

政府政策声明有六个优先领域来指导卫生系统以及如何提供服务。

将《怀唐伊条约》深深融入整个卫生系统

毛利人能够对自己的健康和福祉行使权利，并以毛利自身的方式生活、繁荣兴盛，实现公平的健康结果。改革后的系统将会呈现：

- 毛利人领导和决策加强
- 以毛利思维和以家庭为中心的的服务的机会增加

为未来卫生系统的成功奠定基础

创建一种以“条约”为基础的新文化和精神，以加强对预防、保护和促进人民福祉和家庭福祉的关注。改革后的系统将会呈现：

- 与社区和其他组织合作并共同工作
- 消费者、家庭和社区的声音反映在系统中——在获得平等、护理质量和结果方面取得进展

让人们在其所处的社区中保持良好状态

以社区为基础的预防、支持和治疗服务列为优先事项、以家庭为中心、文化安全并适合人们的生活——靠近他们生活、工作和娱乐的地方。改革后的系统将会呈现：

- 所有医疗服务的服务品质得以改善，包括反应能力、数位服务和医院网络，以及找出和解决医疗保健中不合理的差异
- 卫生服务不中断，人们在获得医疗服务时感到安全

实现健康结果的公平性

具有不同需求和优势水平的人可以使用不同的方法和资源来获得公平的健康结果。改革后的系统将会呈现：

- 努力实现健康和福祉的公平
- 没有获得足够服务的社区的权利和义务得到承认

发展未来所需的卫生工作者

培养和发展一支有复原力、多样化和可持续发展的劳动力队伍，能够回应人们和家庭的需求，并代表其所服务的社区。改革后的系统将会呈现：

- 以毛利观为根基和框架而具文化安全性的服务
- 将对卫生工作者的影响降至最低，并为工作人员提供支持

确保财务上可持续的卫生系统

资源的管理和分配方式应在现在和未来的可用资源和资金范围内实现最佳的人口健康和公平水平。改革后的系统将会呈现：

- 以降低危及护理连续性的方式进行变革
- 维持现有的优先事项和计划